



جمهوری اسلامی ایران  
وزارت آموزش و پرورش

وزیر

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شماره : ۱۴۰/۲۷۰  
تاریخ : ۱۳۹۹/۰۷/۰۱  
پست : دارد

**کمیته مستند سازی**  
**بخشنامه‌ها و دستورالعمل‌های اداری**  
اعضای شورای معاونان جهت استحضار  
واحدهای مجری:  
استان سدید کل / معاون متوسطه / رؤسای ادارات دوره دوم  
متوسطه نظری / فنی حرفه ای / کاردانش / سنجش  
شهرستان / منطقه / ناحیه / مدیر / معاون آموزشی / سنجش  
واحدهای آموزشی -----  
هماهنگ کننده در استان کمیته مستند سازی  
کد : ۱۱/۶/۹۹/۴۲۰/۴۲۰

### مدیر کل محترم آموزش و پرورش استان ...

با سلام و احترام

پیرو شیوهنامه تطبیق کارنامه‌های دوره‌های مختلف تحصیلی با دروس نظام جدید آموزشی شماره ۳۸۱۳۰ مورخ ۱۳۹۸/۰۳/۱۱ و در اجرای مصوبه بیست و هشتمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۹/۰۳/۱۹ مبنی بر «نحوه ادامه تحصیل طلاب حوزه‌های علمیه در ساختار جدید نظام آموزشی»، به پیوست شیوهنامه اجرای سیستمی تطبیق کارنامه‌های دوره‌های مختلف تحصیلی دانش آموزان و طلاب حوزه‌های علمیه با دروس دوره دوم متوسطه (شاخه نظری و کاردانش) در نظام جدید آموزشی (۳+۳+۳+۳) جهت اطلاع و ابلاغ به ادارات آموزش و پرورش شهرستان‌ها، مناطق و نواحی تابع ارسال می‌شود.

محسن حاجی میرزایی

## باسمه تعالی

در اجرای تبصره «۱» بند «د» از بخش سایر موارد بخشنامه شماره ۳۸۱۳۰ مورخ ۱۳۹۸/۰۳/۱۱ با موضوع «شیوه نامه تطبیق کارنامه های دوره های مختلف تحصیلی با دروس دوره های اول و دوم متوسطه نظام جدید آموزشی» و تبصره «۳» بند «۲» مصوبه بیست و هشتمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۹/۰۳/۱۹ با موضوع «نحوه ادامه تحصیل طلاب حوزه های علمیه در ساختار جدید آموزشی» فرآیند تطبیق کارنامه های تحصیلی دانش آموزان نظام های مختلف آموزشی و طلاب حوزه های علمیه با دروس دوره دوم آموزش متوسطه در ساختار نظام جدید آموزشی به شرح ذیل، اجرا می شود:

### الف- تشکیل کارگروه در سطح ادارات آموزش و پرورش شهرستان / منطقه / ناحیه

به منظور بررسی صحت اسناد و مدارک ارائه شده از سوی متقاضیان تطبیق و تأیید آن، کارگروهی متشکل از مدیر آموزش و پرورش شهرستان، منطقه یا ناحیه (رئیس کارگروه)، مسئول سنجش و ارزشیابی تحصیلی به عنوان تنظیم کننده تطبیق (دبیر کارگروه)، مسئول آموزش دوره های تحصیلی مربوط (عضو)، مسئول حراست منطقه (عضو) و یکی از مدیران شاغل رسمی مدارس بزرگسالان به انتخاب رئیس منطقه (عضو) تشکیل می شود.

**تذکره:** ابلاغ اعضای کارگروه توسط مدیر یا رئیس آموزش و پرورش شهرستان / منطقه / ناحیه به مدت یک سال و ابلاغ رئیس منطقه توسط مدیر کل صادر می گردد.

### شرح وظایف اعضای کارگروه

۱. تشکیل جلسه با حضور تمامی اعضای کارگروه؛
۲. بررسی صحت اسناد هویتی و مدارک تحصیلی و مطابقت آن با دفاتر آمار، ریزنمرات دبیر، دفتر امتحانات مدرسه، استعلام سوابق تحصیلی و تأییدیه دروس مهارتی شاخه کاردانش.
۳. تنظیم صورتجلسه با ذکر شماره، تاریخ و اسامی متقاضیان تطبیق حائز شرایط (مطابق نمون برگ پیوستی).
۴. تأیید، مهر و امضای مدارک متقاضیان تطبیق به منظور ارائه به کارشناسی سنجش و ارزشیابی تحصیلی جهت بارگذاری در سامانه امین.



## ب- تطبیق کارنامه‌های دوره‌های مختلف تحصیلی با دروس دوره‌های اول و دوم متوسطه نظام جدید آموزشی

۱- متقاضی تطبیق و ادامه تحصیل در نظام جدید آموزشی، باید ضمن مراجعه به اداره آموزش و پرورش آخرین منطقه محل تحصیل درخواست کتبی خود را به همراه مدارک تحصیلی نظام آموزشی پیشین، به کارشناسی سنجش و ارزشیابی تحصیلی ارائه دهد.

۲- مسئول سنجش و ارزشیابی تحصیلی باید درخواست کتبی و مدارک هویتی (تصاویر شناسنامه و کارت ملی) و تحصیلی (تصویر استعلام سوابق تحصیلی دانش آموزان انتقالی نظام‌های قدیم، تصویر تأیید شده ریز نمرات دست‌نویس دبیر، تصاویر دفاتر آمار و امتحانات و نمون برگ ۲۵۷ امتحانات نهایی متقاضی تطبیق، که پس از مهر و امضای مدیر مدرسه از طریق اتوماسیون اداری به کارشناسی سنجش و ارزشیابی تحصیلی منطقه ارسال می‌شود) را جهت بررسی و تأیید نهایی به کارگروه ارائه دهد. کارگروه مربوط پس از بررسی و تأیید، اسناد و مدارک هویتی و تحصیلی متقاضی را مهر و امضا کند و جهت بارگذاری در «سامانه امین» و انجام فرآیند تطبیق به کارشناسی سنجش و ارزشیابی تحصیلی عودت دهد.

### نمونه مهر تأیید مدارک تحصیلی:

«مدرجات مدرک تحصیلی نامبرده در تاریخ .../.../... بررسی شد و مورد تأیید است.»			
نماینده مدیران	مسئول دوره تحصیلی	مسئول سنجش و ارزشیابی تحصیلی	نماینده حراست
نام و نام خانوادگی	نام و نام خانوادگی	نام و نام خانوادگی	نام و نام خانوادگی
امضا	امضا	امضا	امضا

۳- کارشناس سنجش و ارزشیابی تحصیلی، مدارک متقاضی را پس از بررسی و تأیید اعضای کارگروه، متناسب با نوع کارنامه و نظام آموزشی متقاضی در سامانه امین بارگذاری و پس از انجام «عملیات تطبیق»، کارنامه تطبیق را در دو نسخه چاپ و پس از تأیید، مهر و امضا یک نسخه از آن را جهت ثبت‌نام و ادامه تحصیل به متقاضی تحویل دهد و نسخه دوم را همراه صورتجلسه مربوط صحافی و در کارشناسی سنجش و ارزشیابی تحصیلی منطقه بایگانی نماید.



تذکره: با توجه به اینکه تطبیق مدارک تحصیلی بر اساس کد ملی متقاضی و صرفاً برای یک بار در سامانه انجام می‌شود، کارشناس ذی‌ربط باید در ثبت اطلاعات مدارک تحصیلی قبلی و تعیین رشته تحصیلی که متقاضی مایل به ادامه تحصیل در آن رشته است، دقت نماید.

۴- متقاضی برای ادامه تحصیل به یکی از مدارس بزرگسالان، ایشارگران یا آموزش از راه دور مراجعه کند و با ارائه کارنامه تطبیق و مدارک قبلی خود، برابر آیین‌نامه آموزشی دوره دوم متوسطه، شیوه‌نیمسالی - واحدی مصوب دوازدهمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۶/۰۷/۱۲ ثبت نام و ادامه تحصیل دهد.

۵- کارنامه‌های تحصیلی دوره آموزش ابتدایی و دوره اول آموزش متوسطه تا زمان فراهم شدن شرایط انجام تطبیق به صورت سیستمی، در آخرین محل اخذ مدارک تحصیلی متقاضی، به شیوه دستی تطبیق داده می‌شود و متقاضیان می‌توانند مطابق آیین‌نامه‌های ارزشیابی تحصیلی - تربیتی دوره مربوط، پس از انجام فرآیند تطبیق در یکی از مدارس بزرگسالان، ایشارگران یا آموزش از راه دور یا به صورت داوطلب آزاد ثبت‌نام نمایند و ادامه تحصیل دهند.

۶- فرآیند اجرایی **اخذ دیپلم مجدد** در رشته غیرمتناظر، مشابه فرآیند فوق است؛ لذا متقاضیان اخذ دیپلم مجدد می‌توانند مطابق ماده «۷۹» آیین‌نامه آموزشی دوره دوم متوسطه، شیوه نیم سالی - واحدی، (بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایشارگران و داوطلبان آزاد داخل کشور)، مصوب دوازدهمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۶/۰۷/۱۲، **صرفاً به شیوه داوطلب آزاد**، در مدارس بزرگسالان دولتی ثبت‌نام نمایند و ادامه تحصیل دهند.

### ج- نحوه ادامه تحصیل طلاب حوزه‌های علمیه در ساختار نظام جدید آموزشی

طلاب حوزه‌های علمیه که با مدرک قبولی پایان دوره راهنمایی تحصیلی یا پایان دوره اول آموزش متوسطه، در حوزه‌های علمیه تحصیل کرده‌اند، می‌توانند مطابق مصوبه بیست و هشتمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۹/۰۳/۱۹ پس از تطبیق کارنامه‌های تحصیلی خود با دروس دوره دوم متوسطه نظام جدید آموزشی، ادامه تحصیل دهند.

طلاب حوزه‌های علمیه متقاضی تطبیق باید درخواست کتبی خود را به همراه مدارک تحصیلی حوزوی و معرفی‌نامه کتبی از مراجع ذی‌صلاح (جامعه الزهراء (س)؛ مرکز مدیریت حوزه‌های علمیه استان) به کارشناسی سنجش و ارزشیابی تحصیلی اداره آموزش و پرورش شهرستان، منطقه یا ناحیه‌ای که مایل به ادامه تحصیل در آن هستند، ارائه و به شرح ذیل ادامه تحصیل نمایند:



۱- طلاب حوزه‌های علمیه که حداقل سه پایه تحصیلی را در حوزه‌های علمیه با موفقیت گذرانده باشند، می‌توانند در «پایه دوازدهم» یکی از رشته‌های «ادبیات و علوم انسانی» یا «علوم و معارف اسلامی» مطابق آیین‌نامه آموزشی دوره دوم متوسطه شیوه نیم سالی - واحدی، (بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایشارگران و داوطلبان آزاد داخل کشور)، مصوب دوازدهمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۶/۰۷/۱۲ ثبت نام کنند و ادامه تحصیل دهند.

**تذکره ۱:** دروس پایه‌های دهم و یازدهم این افراد با درج علامت ضربدر (قبول بدون نمره) مطابق نمون برگ پیوست، پذیرفته می‌شود.

**تذکره ۲:** معدل کل این دسته از متقاضیان بر اساس نمرات دروس نهایی و غیر نهایی پایه دوازدهم محاسبه می‌شود.

۲- طلاب حوزه‌های علمیه که کمتر از سه پایه تحصیلی در حوزه‌های علمیه تحصیل کرده باشند، می‌توانند دروس حوزوی گذرانده شده خود را بر اساس جدول تطبیق دروس حوزوی با دروس نظام جدید آموزشی (جدول پیوست) موضوع نامه شماره ۶۴۶۱ مورخ ۱۳۹۹/۰۵/۰۶ سازمان پژوهش و برنامه‌ریزی آموزشی، با دروس نظام جدید آموزشی تطبیق دهند و مطابق آیین‌نامه آموزشی دوره دوم متوسطه شیوه نیم سالی - واحدی (بزرگسالان، آموزش از راه دور، ایشارگران و داوطلبان آزاد داخل کشور)، مصوب دوازدهمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش، مورخ ۱۳۹۶/۰۷/۱۲ با ارائه کارنامه تطبیق در یکی از رشته‌های تحصیلی دوره دوم آموزش متوسطه در شاخه نظری یا شاخه کاردانش، ثبت نام کنند و ادامه تحصیل دهند.

**تذکره:** گذراندن تمامی دروس شایستگی‌های فنی و غیر فنی رشته‌های مهارتی شاخه کاردانش برای طلاب متقاضی ادامه تحصیل در این شاخه تحصیلی، الزامی است.

#### د- هزینه انجام امور تطبیق

متقاضی تطبیق باید هزینه انجام امور تطبیق را برابر تعرفه‌ای که از سوی شورای آموزش و پرورش استان تعیین شده است، پرداخت نماید.

اداره کل آموزش و پرورش استان، ضمن تهیه و تنظیم جدول پرداخت حق‌الزحمه از محل کد درآمدی ۱۴۰۱۵۹ تحت عنوان «خدمات آموزشی و فرهنگی» درآمد اختصاصی استانی، نسبت به پرداخت حق‌الزحمه عوامل مربوط به امور تطبیق اقدام نماید.





باسمہ تعالیٰ  
چشم  
تولید

شماره: ۶۴۶۱

تاریخ: ۱۳۹۹/۰۵/۰۶

«سازمان پژوهش و برنامه‌ریزی آموزشی قلب آموزش و پرورش است. این قلب را گرامی بدارید. اهمیت بدهید و حفظ کنید» (نماد معظم رهبری - ۱۳۸۳)

برادر ارجمند جناب آقای دکتر کرنی

معاون محترم آموزش متوسط

سلام علیکم؛

در پاسخ نامه شماره ۴۰۰/۵۰۴۵۴ مورخ ۱۳۹۹/۰۴/۱۴ ، جدول تطبیق دروس حوزوی طلاب با دروس دوره متوسطه شاخه نظری و کاردانش که مورد تأیید این سازمان است جهت اطلاع و اقدام مقتضی به پیوست ایفاد می‌گردد.

حسن ملکی

معاون وزیر و رئیس سازمان

آدرس: خیابان ایرانشهر شمالی، ساختمان شماره ۴ آموزش و پرورش (شهید موسوی) پلاک ۲۷۰

صندوق پستی - ۱۵۸۷۵/۴۸۷۴ - کد پستی: ۱۵۸۴۷۴۷۳۵۹

تلفن: ۹ - ۸۸۸۳۱۱۶۱ و نمابر: ۸۸۳۰۹۲۶۶

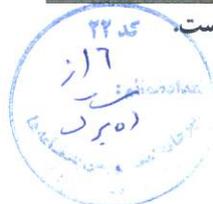
[www.oerp.ir](http://www.oerp.ir)  
Oerp a roshd.ir



جدول تطبیق دروس حوزوی با دروس نظام جدید آموزشی

دروس مرتبط دوره دوم متوسطه		عناوین دروس حوزوی
عنوان درس	کد درس	
عربی و زبان قرآن (۱)	۱۰۰۲۱	صرف ۱، نحو ۱
عربی (۱) (تخصصی رشته انسانی)	۱۰۱۶۱	
عربی (۱) (تخصصی رشته علوم و معارف اسلامی)	۱۰۲۷۱	
عربی و زبان قرآن (۲)	۱۱۰۲۱	صرف ۲، نحو ۲
عربی (۲) (تخصصی رشته انسانی)	۱۱۱۹۱	
عربی (۲) (تخصصی رشته علوم و معارف اسلامی)	۱۱۳۱۱	
عربی و زبان قرآن (۳)	۱۲۰۲۱	صرف ۳، نحو ۳
عربی (۳) (تخصصی رشته انسانی)	۱۲۱۸۱	
عربی (۳) (تخصصی رشته علوم و معارف اسلامی)	۱۲۳۰۱	
علوم و معارف قرآنی (۱)	۱۰۲۳۱	تجوید ۱، تجوید ۲
دینی، اخلاق و قرآن (۱)	۱۰۱۵۱	احکام ۱، معارف و عقائد ۱، اخلاق اسلامی ۱
تعلیمات دینی (دینی، قرآن و اخلاق) (۱)	۱۰۰۱۱	
اصول عقاید (۱)	۱۰۲۴۱	معارف و عقائد ۱
اخلاق (۱)	۱۰۲۶۱	اخلاق اسلامی ۱
احکام (۱)	۱۰۲۵۱	احکام ۱
دینی، اخلاق و قرآن (۲)	۱۱۱۸۱	احکام ۲، معارف و عقائد ۲، اخلاق اسلامی ۲
تعلیمات دینی (دینی، قرآن و اخلاق) (۲)	۱۱۰۱۱	
اصول عقاید (۲)	۱۱۲۸۱	معارف و عقائد ۲
اخلاق (۲)	۱۱۳۰۱	اخلاق اسلامی ۲
احکام (۲)	۱۱۲۹۱	احکام ۲
دینی، اخلاق و قرآن (۳)	۱۲۱۷۱	معارف و عقائد ۳، اخلاق اسلامی ۳
تعلیمات دینی (دینی، قرآن و اخلاق) (۳)	۱۲۰۱۱	
اصول عقاید (۳)	۱۲۲۷۱	معارف و عقائد ۳
اخلاق (۳)	۱۲۲۹۱	اخلاق اسلامی ۳
فارسی (۱)	۱۰۰۳۱	زبان و ادبیات فارسی
نگارش (۱)	۱۰۰۴۱	
علوم و معارف قرآنی (۲)	۱۱۲۷۱	آشنایی با قرآن ۱، آشنایی با قرآن ۲
علوم و معارف قرآنی (۲)	۱۱۲۷۱	علوم قرآنی
علوم و معارف قرآنی (۳)	۱۲۲۶۱	آشنایی با قرآن ۳، آشنایی با قرآن ۴
منطق (ادبیات و علوم انسانی - معارف اسلامی)	۱۰۲۲۱	منطق ۱
تاریخ (۱) (رشته انسانی)	۱۰۱۹۱	تاریخ اسلام ۱
تاریخ تخصصی (۱) (رشته معارف)	۱۰۲۸۱	
تاریخ معاصر	۱۱۱۴۱	
تاریخ (۲) (رشته انسانی)	۱۱۲۳۱	تاریخ اسلام ۲
تاریخ تخصصی (۲) (رشته علوم و معارف اسلامی)	۱۱۳۲۱	
تاریخ (۳) (رشته انسانی)	۱۲۲۲۱	
تاریخ تخصصی (۳) (رشته علوم و معارف اسلامی)	۱۲۳۲۱	
احکام (۱)	۱۰۲۵۱	فقه ۱
احکام (۲)	۱۱۲۹۱	
احکام (۳)	۱۲۲۸۱	اصول فقه ۱ (بخش اول)
فلسفه (۱)	۱۱۲۶۱	حکمت اسلامی
فلسفه (۲)	۱۲۲۵۱	

\* گذراندن دروس شایستگی های فنی و غیر فنی رشته های مهارتی شاخه کاردانش الزامی است.





تاریخ: ۱۳۹۹/۰۴/۰۱

شماره: ۱۴۰/۱۱۱۴۸۳/

پیوست:



شورای عالی آموزش و پرورش  
www.sce.ir

جناب آقای کمرئی  
معاون محترم آموزش متوسطه

باسلام و احترام

به پیوست تصویر مصوبه بیست و هشتمین (۲۸) جلسه کمیسیون معین  
شورای عالی آموزش و پرورش تاریخ ۱۳۹۹/۳/۱۹ موضوع «نحوه ادامه تحصیل طلاب  
حوزه‌های علمیه در ساختار جدید آموزشی» برای ابلاغ و اجرا ارسال می‌شود. /پ

مهدی نوید  
دبیرکل شورای عالی آموزش و پرورش

رونوشت:

سازمان پژوهش و برنامه‌ریزی آموزشی جهت اطلاع و اقدام لازم





شورای عالی آموزش و پرورش  
www.sce.ir

تاریخ:

شماره:

پیوست:

## نحوه ادامه تحصیل طلاب حوزه های علمیه در ساختار جدید آموزشی مصوب بیست و هشتمین جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش تاریخ ۱۳۹۹/۳/۱۹

به طلاب حوزه های علمیه (خواهران و برادران) که با مدرک قبولی پایان دوره راهنمایی تحصیلی یا پایان دوره اول متوسطه در حوزه های علمیه تحصیل کرده اند، با تأیید و ارائه معرفی نامه از سوی مراجع ذی صلاح (جامعه الزهراء (س) / مدیریت حوزه های علمیه مراکز استانها)، اجازه داده می شود در ساختار جدید آموزشی، به شرح زیر ادامه تحصیل دهند.

۱- طلابی که حداقل سه پایه تحصیلی را در حوزه علمیه با موفقیت گذرانده باشند، می توانند در پایه دوازدهم یکی از رشته های ادبیات و علوم انسانی یا علوم و معارف اسلامی مطابق آیین نامه آموزشی دوره دوم متوسطه شیوه نیمسالی واحدی ثبت نام کنند و ادامه تحصیل دهند. دروس پایه های دهم و یازدهم این قبیل افراد به صورت ضربدری (قبول بدون نمره) پذیرفته می شود.

۲- طلابی که سنوات تحصیل آنها در حوزه علمیه کمتر از سه پایه تحصیلی باشد می توانند پس از تطبیق دروس، در یکی از رشته های تحصیلی شاخه متوسطه نظری یا کاردانش برابر آیین نامه آموزشی دوره دوم متوسطه شیوه نیمسالی واحدی ثبت نام کنند و ادامه تحصیل دهند. نمرات دروس پذیرفته شده در سوابق و مدارک تحصیلی متقاضیان ثبت می شود.

تبصره ۱- گذراندن دروس شایستگی های فنی و غیرفنی در رشته های مهارتی شاخه کاردانش، الزامی است.

تبصره ۲- وزارت آموزش و پرورش موظف است جدول تطبیق دروس حوزوی با دروس دوره متوسطه شاخه های نظری و کاردانش را حداکثر ظرف مدت یک ماه تهیه و ابلاغ کند.

تبصره ۳- شیوه نامه اجرایی این مصوبه با امضای وزیر آموزش و پرورش ابلاغ می شود.

موضوع: نحوه ادامه تحصیل طلاب حوزه های علمیه در ساختار جدید آموزشی، در بیست و هشتمین (۲۸) جلسه کمیسیون معین شورای عالی آموزش و پرورش تاریخ ۱۳۹۹/۳/۱۹ به تصویب رسید.

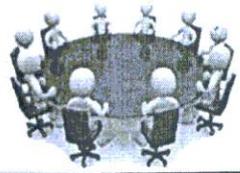
مهدی نوید  
دبیر کل شورای عالی آموزش و پرورش

نحوه ادامه تحصیل طلاب حوزه های علمیه در ساختار جدید آموزشی، مورد تأیید است.

محسن حاجی میرزایی  
وزیر آموزش و پرورش



بسمتعالی  
صورتجلسه کارگروه تطبیق



مکان	زمان	تاریخ جلسه	اسامی متقاضیان تطبیق	جلسه

نتیجه بررسی سوابق و مدارک تحصیلی

--

حاضران جلسه

ردیف	نام و نام خانوادگی	امضا
۱		
۲		
۳		
۴		
۵		

